



EBAZPENA, 2017ko abenduaren 29koa, Kulturako sailburuordearena, Agindu honen babesean aurkeztutako eskabideen ebazpena egiten duena: 2017ko irailaren 12koa, Kultura eta Hizkuntza Politikako sailburuarena, 2017. urtean kultura-arloetako jaialdiak antolatzeko diru-laguntzak emateko arauak ezarri eta haien deialdia egiten duena.

AURREKARIAK:

2017ko irailaren 15ean argitaratu zen 177 zenbakidun EHAAan 2017ko irailaren 12ko Agindua, Kultura eta Hizkuntza Politikako sailburuarena, 2017. urtean kultura-arloetako jaialdiak antolatzeko diru-laguntzak emateko arauak ezarri eta haien deialdia egiten duena (aurrerantzean, Agindua).

Programa honen bidez deitzen diren laguntzak *de minimis* izendatuak dira.

Aginduaren 12. artikulua ezarritakoari jarraikiz, 2017ko azaroaren 27an Vitoria-Gasteizen bildu zen Balorazio-batzordeak, aurkeztutako eskabideei buruzko Ebazpen Proposamena egin eta Kultura eta Hizkuntza Politikako sailburuordeari igorri zion.

Hori guztiagatik, Balioespen Batzordeak aurkeztutako Ebazpen Proposamena ikusita, eta aginduaren 13. artikulua egokitu dizkidan betebeharren jardunean, hurrengo hau

EBAZTEN DUT:

Lehen.- I. eranskinean zerrendatzen diren dirulaguntza eskabideak baloratu gabe uztea, bertan adierazten direla; zeinek aurkeztu duen eskabidea, zein jarduerarako eskatu duen eta ez baloratzearen arrazoia.

Bigarrena.- II. eranskinean zerrendatzen diren eskatzaileei, bertan agertzen diren jardueretarako eta adierazten diren

RESOLUCIÓN de 29 de diciembre de 2017, del Viceconsejero de Cultura, por la que se resuelven las solicitudes presentadas al amparo de la Orden de 12 de septiembre de 2017, del Consejero de Cultura y Política Lingüística, por la que se regula y convoca la concesión de subvenciones en el ejercicio 2017 para la organización de festivales en las diferentes áreas culturales.

ANTECEDENTES:

El 15 de septiembre de 2017 se publicó en el BOPV nº 177 la Orden de 12 de septiembre de 2017, del Consejero de Cultura y Política Lingüística, por la que se regula y convoca la concesión de subvenciones en el ejercicio 2017 para la organización de festivales en las diferentes áreas culturales (en adelante, la Orden).

Las ayudas convocadas mediante este programa son calificadas *de minimis*.

De conformidad con el artículo 12 de la Orden, la Comisión de Valoración, reunida el 27 de noviembre de 2017 en Vitoria-Gasteiz, elaboró la Propuesta de Resolución acerca de las solicitudes presentadas, que fue elevada al viceconsejero de Cultura y Política Lingüística.

En su virtud, vista la Propuesta de Resolución presentada por la Comisión de Valoración; y en el ejercicio de las funciones atribuidas por el artículo 13 de la Orden,

RESUELVO:

Primero.- Dejar sin valorar las solicitudes de subvención que se relacionan en el Anexo I, con expresión de quiénes las solicitan, la actividad para la que las solicitan y el motivo de la no valoración.

Segundo.- Conceder subvención a los solicitantes relacionados en el Anexo II, para las actividades y por las cuantías en el mismo



kopuruetan dirulaguntzak ematea.

Aginduaren 15.3 artikuluari jarraikiz, onuradunek emandako diru-laguntza onartu behar dute. Onuradunek diru-laguntza eman zaiela jakinarazteko ebazpena jasotzearekin batera, diru-laguntza onartu egin dutela ulertuko da, salbu eta onuradun horiek jakinarazpena jaso eta hamabost eguneko epean espresuki eta idatziz uko egiten ez badiote.

Hirugarrena.- III. eranskinean zerrendatzen diren eskatzaileek aipatzen diren jardueretarako egindako eskabideei dirulaguntza ez ematea, jarduerak diruz lagundua izan ahal izateko aginduaren 11.4 artikulua beharrezkotzat jotako gutxienezko puntuazioa baino txikiagoa ateratzeagatik ezarritako irizpideen arabera.

Laugarrena.- Aginduaren 16. artikuluari jarraikiz, ematen diren diru-laguntzak bi zatitan ordainduko dira, prozedura honen arabera:

– Emandako diru-laguntzaren % 50 egiten duen zenbatekoa lehen ordainketan, emate-ebazpena jakinarazi ostean.

– Gainerako % 50 egiten duen bigarren ordainketa: 2018ko urtarrilaren 1etik aurrera, Eusko Jaurlaritzaren 2018ko aurrekontuaren kontura, betiere emandako diru-laguntza justifikatu ostean eta 17. artikuluan ezarritako zehaztapenekin bat etorritik.

Bosgarrena.- Aginduaren 17.1 artikuluari jarraikiz, diru-laguntza justifikatzeko eta likidatzeko, onuradunek, diruz lagundutako jarduerak amaitu ondoko bi hilabeteko epean eta 2018ko martxoaren 31 baino lehen betiere, honako agiri hauek aurkeztu beharko dituzte:

a) Jarduera egin ondorengo memoria; bertan, gutxienez, Aginduaren 11.2 artikuluan ezarritako balioespen-irizpideak bete direla aipatu beharko da.

b) Diruz lagundutako jarduera garatzean

señaladas.

De acuerdo con el artículo 15.3 de la Orden, los beneficiarios deberán aceptar la subvención concedida. Se entenderá que las subvenciones quedan aceptadas por sus beneficiarios a partir de la fecha de recepción de la comunicación por la que se les notifica su concesión, salvo que estos beneficiarios en el plazo de quince días a partir de la misma fecha renuncien a ella expresamente y por escrito.

Tercero.- No conceder subvención a las solicitudes presentadas por los solicitantes relacionados en el Anexo III para las actividades igualmente relacionadas, por haber obtenido una puntuación menor que la establecida por el artículo 11.4 de la Orden como mínima para poder ser subvencionada la actividad, conforme a los criterios establecidos.

Cuarto.- De acuerdo con el artículo 16 de la Orden, las subvenciones se abonarán en dos pagos, conforme al siguiente procedimiento:

– Un primer abono, por el importe equivalente al 50% de la subvención concedida, tras la notificación de la resolución de concesión.

– Un segundo abono, por el 50% restante, a partir del 1 de enero de 2018, y a cargo del presupuesto del Gobierno Vasco para el 2018, tras la justificación de la subvención concedida y en los términos establecidos en el artículo 17.

Quinto.- De acuerdo con el artículo 17.1 de la Orden, para la justificación y liquidación de la subvención, las personas y entidades beneficiarias deberán presentar, dentro de los dos meses siguientes al de finalización de las actividades subvencionadas, y en todo caso con anterioridad al 31 de marzo de 2018, la documentación siguiente:

a) Memoria de ejecución de la actividad, que incluya referencias al menos al cumplimiento de los criterios de valoración establecidos en el artículo 11.2 de la Orden.

b) Relación y Balance de los gastos e ingresos



izandako gastu eta diru-sarrera guztien zerrenda eta balantzea. Gainera, aurkeztutako eta onartutako aurrekontuarekin bat etorritik, gastu eta diru-sarrera horien faktura edo ordainagiriak aurkeztuko dira, jatorrizkoak nahiz kopia autentifikatuak.

c) Eskabidea aurkeztu zuten unean onuradunek eskatutako eta geroago jasotako xede bereko beste edozein laguntzen zerrenda.

d) Materiala: Jardueraren kariatara argitaratutako katalogo, programa, iragarki-kartel, argazki eta bestelako material grafikoaren edo entzunezkoen hizkuntza bakoitzaren ale bana; halakoetan Eusko Jaurlaritzako Kultura eta Hizkuntza Politika Sailaren babesaren aipamena berariaz adierazita agertu behar da, bai eta, hala egokitzen bada, dagokion web orriaren helbidea ere.

Seigarrena.- Arauak ez betetzearen kasuak aginduaren 19. artikuluan aurreikusitakoak izango dira. Han adierazitako egoeraren bat gertatu dela egiaztatzen baldin bada, Euskal Autonomia Erkidegoko Diruzaintza Nagusiari itzuli beharko zaio jasotako zenbatekoa, osorik nahiz partzialki, gehi diru-laguntzen alorrean egokitzen diren berandutze-interesak, DLOaren 37. artikulua xedatuak, betiere alde aurretik Euskadiko Ogasun Nagusiaren Antolarauei buruzko Legearen Testu Bateratua onartzen duen azaroaren 11ko 1/1997 Legegintzako Dekretuan eta, hala badagokio, abenduaren 17ko 698/1991 Dekretuan xedatutako moduan, eta horietan ezarritakoa beteta.

Zazpigarrena.- Aginduaren 13.5 artikuluari jarraikiz, Ebazpena eskatzaile bakoitzari jakinaraziko zaio; horrez gain eta hori gorabehera, jendea jakitun izan dadin Euskal Herriko Agintaritzaren Aldizkarian argitaratuko da onuradunen zerrenda, haien guztien diru-laguntzen zenbatekoa eta finantzatutako proiektua aipatuta.

Zortzigarrena.- Aginduaren 15.3 artikuluari jarraikiz, emandako dirulaguntzen onuradunek, Eusko Jaurlaritzako Kultura eta Hizkuntza Politikako sailaren laguntza jaso

habidos en el desarrollo de la actividad subvencionada. Se acompañará de las facturas o justificantes, originales o copias auténticas de los mismos, correspondientes a la totalidad de dichos gastos e ingresos, de conformidad con el presupuesto presentado y aceptado.

c) Relación de cualesquiera otras ayudas con destino al mismo objeto de cuya efectividad no se tuviera conocimiento en el momento de la presentación de la solicitud.

d) Material: un ejemplar de cada una de las versiones lingüísticas de los catálogos, programas, carteles anunciadores, fotografías y demás material gráfico o sonoro editado con motivo de la actividad, donde conste expresamente la mención del patrocinio del Departamento de Cultura y Política Lingüística del Gobierno Vasco y/o indicar, en su caso, la dirección de la web que corresponda.

Sexto.- Constituirán supuestos de incumplimiento los previstos en el artículo 19 de la Orden. La constatación de la existencia de alguno de los supuestos contemplados en dicho artículo determinará, en los términos y previo el cumplimiento de lo previsto en el Texto Refundido de la Ley de Principios Ordenadores de la Hacienda General del País Vasco, aprobado por el Decreto Legislativo 1/1997, de 11 de noviembre, y en su caso, en el mencionado Decreto 698/1991 de 17 de diciembre, la obligación de reintegrar total o parcialmente a la Tesorería General del País Vasco las cantidades percibidas más el interés de demora aplicable en materia de subvenciones, según el artículo 37 de la LGS.

Séptimo.- De acuerdo con el artículo 13.5 de la Orden, la Resolución que se adopte será notificada individualmente a las personas interesadas, sin perjuicio de que a efectos de general conocimiento se publique en el Boletín Oficial del País Vasco la relación de entidades beneficiarias con indicación del respectivo importe de las ayudas concedidas y la actuación financiada.

Octavo.- De acuerdo con el artículo 15.3 de la Orden, los beneficiarios de las subvenciones concedidas quedan obligados a establecer de forma clara, a partir de la fecha de recepción



dutela nabarmen agertu behar dute, diruz lagundutako jarduera dela-eta argitara ematen diren katalogo, programa, iragarki-kartel, argazki eta gainerako material grafiko eta entzunezkoetan, Ebazpen honen jakinarazpena jasotzen dutenetik aurrera. Material hori euskaraz zabaldu beharko da, beste hizkuntza batzuetan ere zabaltzea gorabehera.

Bederatzigarrena.- Ebazpen honek ez du administrazio-bidea amaitzen eta, honen aurka gorako errekurtsoa aurkez dezakete interesatuek Kultura eta Hizkuntza Politikako sailburuaren aurrean, hilabeteko epean, ebazpena jaso eta hurrengo egunetik aurrera.

Vitoria-Gasteiz, 2017ko abenduaren 29a

JOSE ANGEL MARIA MUÑOZ OTAEGI,
Kulturako sailburuordea.
Viceconsejero de Cultura.

de esta Resolución de concesión, en los ejemplares de los catálogos, programas, carteles anunciadores, fotografías y demás material gráfico o sonoro que se edite con motivo de la actividad subvencionada, mención expresa del patrocinio del Departamento de Cultura y Política Lingüística del Gobierno Vasco. Dicho material deberá ser divulgado en euskera sin perjuicio de las demás lenguas.

Noveno.- Contra esta Resolución, que no pone fin a la vía administrativa, podrán los interesados interponer recurso de alzada ante el Consejero de Cultura y Política Lingüística en el plazo de un mes a contar desde el día siguiente al de su recepción.

Vitoria-Gasteiz, 29 de diciembre de 2017



I. ERANSKINA / ANEXO I
Kultura-arloetako jaialdiak
Festivales en las diferentes áreas culturales
2017

BALORATU EZ DIREN ESKABIDEAK
SOLICITUDES NO VALORADAS

Espediente/Expediente	Eskatzailea/Solicitante	Jarduera/Actividad	Arrazoi/Motivo
003-JAI-2017	SERANTES KULTUR ARETOA	XXXVIII FESTIVAL DE TEATRO DE SANTURTZI	Se trata de una entidad pública (art. 3.1 de la Orden)
004-JAI-2017	ZUMARRAGAKO UDALA (IZASKUN LARRAÑAGA ARAMBURU)	PROGRAMACION ARTES ESCÉNICAS 2017 AYTO ZUMARRAGA	Se trata de una entidad pública (art. 3.1 de la Orden)
012-JAI-2017	ZARAUZKO UDALA	KALERKI 2017 - ZARAUZKO ANTZERKI ETA KALE IKUSKIZUNEN JAIALDIA	Se trata de una entidad pública (art. 3.1 de la Orden)
013-JAI-2017	DEBAGOIENENKO MANKOMUNITATEA / MANCOMUNIDAD DEL ALTO DEBA	PUNTAIK PUNTA JAIALDIA	Se trata de una entidad pública (art. 3.1 de la Orden)
047-JAI-2017	DO RE NI PARA LA ESTIMULACIÓN DEL CEREBRO	DO RE NI JAIALDIA	No aporta la documentación mínima inicial (art. 6.7 de la Orden)
049-JAI-2017	ARTYCO CB	FAB (FESTIVAL DE ANIME DE BILBAO)	Utiliza la vía presencial estando obligado a utilizar la vía telemática (art. 14.2 de la Ley 39/2015)
016-JAI-2017	ASOC PARA LA DIFUSION DEL CINE INDEPENDIENTE Y CINE DE AUTOR BEGIRA	HITZAK MUGIMENDUAN	Desistimiento expreso del solicitante
010-JAI-2017	TAUI MEDIA SL	FESTIVAL SOPELA SURF FILM SESSIONS	No subsana las deficiencias requeridas (cuantía mínima de la subvención a pedir; cuantía mínima del presupuesto)
029-JAI-2017	CORO EASO	EASO ESKOLANIAREN 25. URTEURRENA	No subsana las deficiencias requeridas (duración máxima del festival)
030-JAI-2017	HAMAIIKA BIDE ELKARTEA	ZIENTZIA ETA ERBESTEA. NAZIOARTEKO XV. BATZARRA	No subsana las deficiencias requeridas (porcentaje mínimo de autofinanciación, cuantía mínima de la subvención a pedir)
039-JAI-2017	BJC BILBAINA JAZZ CLUB	MES A MES	No subsana las deficiencias requeridas (duración máxima del festival, la subvención solicitada supera el porcentaje máximo del presupuesto)
040-JAI-2017	MARTIN TTIPIA KULTUR ELKARTEA	KALE AUZOLANTZERKIA	No subsana las deficiencias requeridas (duración mínima del festival)
042-JAI-2017	KINUA ARGAZKI ELKARTEA	BEGIRAPHOTO 2017, VII FESTIVAL DE FOTOGRAFÍA CONTEMPORÁNEA	No subsana las deficiencias requeridas (Presupuesto no equilibrado, no detalla otras ayudas recibidas)



II. ERANSKINA / ANEXO II
Kultura-arloetako jaialdiak
Festivales en las diferentes áreas culturales
2017

DIRUZ LAGUNDU DIREN ESKABIDEAK
SOLICITUDES SUBVENCIONADAS

Espedientea/Exped.	Eskatzalea/Solicitante	Jarduera/Actividad	Dirulaguntza /Subvención	2017 % 50	2018 % 50
046-JAI-2017	AEFAT ASOC ESPAÑOLA FAMILIA ATAXIA-TELANGIECTASIA	V EDICION DE AITZINA FOLK FESTIVAL. FESTIVAL SOLIDARIO DE MUSICA FOLK DE VITORIA-GASTEIZ	29.778,00	14.889,00	14.889,00
024-JAI-2017	ARTHAZI ASOCIACION PARA LA PROMOCION DEL ARTE CONTEMPORANEO DE M	FIG BILBAO. FESTIVAL INTERNACIONAL DE GRABADO Y ARTE SOBRE PAPEL	32.612,00	16.306,00	16.306,00
041-JAI-2017	ASOC HEGOAK-ALDE AREA POR LA LIBERTAD AFECIVO-SEXUAL/AFEKTIBO-S	XIV ZINEGOAK, BILBOKO GAYLESBOTRANS NAZIOARTEKO ZINEMA ETA ARTE ESZENIKOEN JAIALDIA	23.447,00	11.723,50	11.723,50
025-JAI-2017	ASOC ID INICIATIVAS DANZA	DANTZA HIRIAN - FESTIVAL TRANSFRONTERIZO E ITINERANTE PAISAJES URBANOS	4.183,00	2.091,50	2.091,50
001-JAI-2017	ASOC KLEM KURAIA LABORATORIO DE ELECTROACUSTICA MUSICAL	ESPACIO KLEM 2017 - LA ESCUCHA ERRANTE	7.067,00	3.533,50	3.533,50
002-JAI-2017	ASOC PARA LA DIFUSION DEL CINE INDEPENDIENTE Y CINE DE AUTOR BEGIRA	FESTIVAL INTERNACIONAL DE CINE INFANTIL Y JUVENIL ZINETXIKI ZINEMALDIA	8.790,00	4.395,00	4.395,00
032-JAI-2017	ASOCIACIÓN ARTÍSTICO-CULTURAL FACTORÍA DE FUEGOS	VII FESTIVAL INTACTO JAIALDIA	8.453,00	4.226,50	4.226,50
014-JAI-2017	ASOCIACION CULTURAL DE ARTE E ILUSTRACIÓN ILUSTRAPADOS EN ARABA	III EDICIÓN DE MAZOKA, MARRAZKI AZOKA. FESTIVAL DE DIBUJO E ILUSTRACIÓN	8.978,00	4.489,00	4.489,00
031-JAI-2017	ASOCIACIÓN CULTURAL GURE GAUZA KULTUR ELKARTEA	FESTIVAL MOJO 'WORKIN'	10.777,00	5.388,50	5.388,50
028-JAI-2017	ASOCIACIÓN CULTURAL SINKRO	FESTIVAL BERNAOLA 2017	7.612,00	3.806,00	3.806,00
033-JAI-2017	ASOCIACION CULTURAL ZINHEZBA	GAZTEFILM GAZTE ETA UMEENTZAKO ZINEMA JAIALDIA	7.992,00	3.996,00	3.996,00
037-JAI-2017	ASOCIACION EMANKOR ASOCIACION PRESTADORA DE SERVICIOS PARA EL DESARROLLO	MUNDAKA FESTIVAL 2017	28.775,00	14.387,50	14.387,50
045-JAI-2017	AZKEN MUGA KULTUR ELKARTEA	AZKEN MUGA 2017	18.560,00	9.280,00	9.280,00
043-JAI-2017	CICLO INTERNACIONAL DEL CINE SUBMARINO	CIMASUB-CICLO INTERNACIONAL DE CINE SUBMARINO DE DONOSTIA	8.068,00	4.034,00	4.034,00
006-JAI-2017	CLUB DEPORTIVO EIBAR	EZPALAK PROIEKTUA	4.383,00	2.191,50	2.191,50
026-JAI-2017	DALE CREATIVIDAD SL	DOCK OF THE BAY - 10º FESTIVAL DE CINE DOCUMENTAL MUSICAL DE DONOSTIA SAN SEBASTIÁN	8.720,00	4.360,00	4.360,00
038-JAI-2017	ELTXO KULTUR EKOIZPENAK SL	VIII MUESTRA BBK JAZZ ERAKUSTALDIA	3.958,00	1.979,00	1.979,00
018-JAI-2017	ENTZUN PRODUCCIONES SL	GASTEIZ CALLING 2017	21.193,00	10.596,50	10.596,50
021-JAI-2017	GINMUSICA SL	DONOSTIKLUBA FESTIBALA 2017	10.400,00	5.200,00	5.200,00
022-JAI-2017	HUHEZI KOOP.E.	HUHEZINEMA EUSKAL FILM LABURREN JAIALDIA X. EDIZIOA	5.002,00	2.501,00	2.501,00
015-JAI-2017	ITXAS ALDE EUSKAL KULTURA TALDEA	2017KO FOLKLORE JAIALDIA	4.840,00	2.420,00	2.420,00
044-JAI-2017	JOKIN TELLERIA JULIAN	DANTZ FESTIVAL	27.356,00	13.678,00	13.678,00
009-JAI-2017	LORALDIA KULTUR ELKARTEA	LORALDIA FESTIBALA 2017	35.000,00	17.500,00	17.500,00
036-JAI-2017	MANUELISTAK KULTUR ELKARTEA	IV. MARABILLI SORMEN FESTIBALA	17.008,00	8.504,00	8.504,00
017-JAI-2017	MUGAKO MUSIKA ELKARTEA	MUGAKO	7.048,00	3.524,00	3.524,00
GUZTIRA / TOTAL:			350.00,00	175.000,00	175.000,00



III. ERANSKINA / ANEXO III
 Kultura-arloetako jaialdiak
 Festivales en las diferentes áreas culturales
 2017

DIRUZ LAGUNDU EZ DIREN ESKABIDEAK
 SOLICITUDES NO SUBVENCIONADAS

Espedientea/Expediente	Eskatzailea/Solicitante	Jarduera/Actividad
034-JAI-2017	LASTUR BOOKIN SL	FESTIVAL URBANO BEREZIAK
011-JAI-2017	ASOC MUSICAL FIOP FESTIVAL INTERNACIONAL DE OCHOTES DE PORTUGALETE	18 FIOP FESTIVAL INTERNACIONAL DE OCHOTES
019-JAI-2017	ASOCIACION CULTURAL IKERTZE	FESTIVAL INTERNACIONAL DE CINE AMATEUR "LAS OTRAS MIRADAS-BEGIRADAK"
027-JAI-2017	AZPEITIKO METAL BOSKOTEA	VIII. NAZIOARTEKO TUBA JAIALDIA (#TUBAJAIALDIA2017)
048-JAI-2017	DOKA KAFE ANTZOKIA SL	I DORDOKA FEST
035-JAI-2017	ASOC. DEVELOP	ANIMAKOM FEST 2017 - FESTIVAL INTERNACIONAL DE CINE DE ANIMACIÓN DE BILBAO
007-JAI-2017	ASOCIACIÓN CULTURAL Y DEPORTIVA EMOVERE	LAN 0. JORNADA AUDIOVISUAL OBRERA
008-JAI-2017	NOVISI ELKARTEA (ASC. FRATERNIDAD ENTRE TOGO Y EUSKADI)	2ª EDICIÓN FESTIVAL COLORES DE LA DIVERSIDAD
005-JAI-2017	EDITORIAL SAURE SL	IV CICLO LIBRO UNIVERSO.
020-JAI-2017	FENOMENA KULTUR ELKARTEA	FENOMENA 17
023-JAI-2017	ASOCIACION CULTURAL FLOSTON	FESTIVAL BILBAO SERIESLAND